



المَعْبَرُ إِلَى الْقِيَامَةِ

إنكار الذات: تبدأ درب الصليب بإنكار الذات. وَلَيْ نَفَهَمَ معنى إنكار المرء ذاته. لِنَنْظُرَ أَوَّلًا ما معنى إنكاره للاحر: إذا قُلْتُ إِنِّي أَنْكُرُ فُلَانًا، هذا يعني أَنِّي غَيْرُ مُهْتَمٍّ بِهِ، وَمَهْمَا حَدَّثَ لَه مِنْ خَيْرٍ أَوْ شَرٍّ فَلَنْ أَتَأَثَّرَ وَلَنْ تَضْطَرِبَ نَفْسِي، حَتَّى إِنِّي لَنْ أَتَعَبَ نَفْسِي فِي فِعْلِ شَيْءٍ فِي سَبِيلِهِ. إِنَّهُ غَيْرُ مُوجُودٍ فِي حِسَابَاتِي. بهذا المعنى، يُرِيدُ الرَّبُّ أَنْ يُنَكِّرَ تَابِعَهُ نَفْسَهُ، أَي أَنْ يُنَكِّرَ جَسَدَهُ، حَتَّى إِذَا تَعَرَّضَ لِلْجَلْدِ أَوْ أَيِّ نَوْعٍ مِنْ أَنْوَاعِ التَّعْذِيبِ، لَا يُشْفِقُ عَلَيْهِ؛ وَأَنْ يُنَكِّرَ مَشِيئَتَهُ الذَّائِيَّةَ، لِكَيْ لَا يَفْعَلَ ما يَحْلُو لَهُ بَلْ ما يُرِيدُهُ الرَّبُّ؛ وَأَنْ يُنَكِّرَ مَشَاعِرَهُ، فَلَا يَسْتَسَلِمَ لِعَاطِفَةِ بَشَرِيَّةٍ تُصْرِفُهُ عَنْ مَحَبَّةِ اللَّهِ وَالشُّوقِ إِلَى مَلَكُوتِهِ.

حفل الصليب: لِكَيْ لَا يَتَوَقَّفَ إنكار المرء ذاته عِنْدَ حُدُودِ الْكَلَامِ، يَطْلُبُ الرَّبُّ كَمَلِ الصَّليبِ. وَفِي النَّصِّ الْمُوَازِي مِنْ بِشَارَةِ لُوقَا، يَقُولُ: "إِنْ أَرَادَ أَحَدٌ أَنْ يَأْتِيَ وَرَائِي، فَلْيُنَكِّرْ نَفْسَهُ وَيَحْمِلْ صَلِيْبَهُ كُلَّ يَوْمٍ، وَيَتَّبِعْنِي" (لوقا: ٩:٢٣): لَأَنَّ الْمَطْلُوبَ لَيْسَ أَنْ نَحْمَلَ الصَّليبَ مَرَّةً وَاحِدَةً وَكَفَى، بَلْ أَنْ نَقُومَ بِذَلِكَ فِي حَيَاتِنَا كُلِّهَا. كَتَمْرِينِ عَمَلِي، يُمَكِّنُكَ أَنْ تَحْفَظَ بِاسْتِمْرَارٍ فِي ذَهَبِكَ ذِكْرَ الْمَوْتِ، وَأَنْ تَسْتَعِدَّ كُلَّ يَوْمٍ لِمُوجَهَاتِهِ. تَمْرِينِ آخَرَ: عَلَيْكَ أَنْ تُوَجِّهَ مَوْتًا مِنْ نَوْعِ آخَرَ، أَلَا وَهُوَ السَّكَنُ. إِنَّهُ تَجْرِبَةٌ قَاتِلَةٌ. دَرَبُ نَفْسِكَ عَلَى مُوَجَهَاتِهِ بِشُجَاعَةٍ وَفَرَحٍ.

إتباع المسيح: إذا أنكرت ذاتك، وحملت الصليب، في سبيل أي شيء آخر غير أتباع المسيح، فلن تستفيد شيئًا. فاللصوص، مثلًا، يُعَانُونَ مِنْ أَلَمٍ كَثِيرَةٍ لِتَحْقِيقِ مُرَادِهِمْ، إِلَّا أَنْ أَتَعَابَهُمْ لَيْسَتْ مُبَارَكَةٌ، وَلَا تُؤْتِي ثَمَارًا رُوحِيَّةً لِلخَلَّاصِ.

مَجَرَّدُ تَعَرُّضِكَ لِلشَّدَائِدِ لَيْسَ كَافِيًا، لَأَنَّ الْمَطْلُوبَ أَنْ تَقْرِنَهَا بِالْهَدَفِ. لِأَجْلِ مَنْ تُوَجِّهُ الشَّدَائِدُ؟ أَنْتَ تُوَجِّهُهَا مِنْ أَجْلِ الْمَسِيحِ. لِمَاذَا تَحْمَلُ الصُّعُوبَاتِ؟ تَحْمَلُهَا فِي سَبِيلِ إِحْرَازِ الْفَضَائِلِ. النَّتِيجَةُ، أَنَّ اتِّبَاعَ الْمَسِيحِ يَعْنِي: أَنْ تَهْتَمَّ بِكُلِّ أَنْوَاعِ الْفَضَائِلِ، وَأَنْ تَحْمَلَ كُلَّ شَيْءٍ مِنْ أَجْلِهِ.

ما الذي يجعل الصليب ضروريًا؟

الرَّبُّ لَا يُوصِينَا بِحَمْلِ الصَّليبِ لِأَنَّهُ يُجِبُّ أَنْ يُعَذِّبَنَا، بَلْ بِدَاعِي اهْتِمَامِهِ الْكَبِيرِ بِنَا. إِسْمَعُوا مَا يَقُولُ سِيفَرُ الْأَمْثَالِ: "إِنْ صَرَبْتَ ابْنَكَ بِالْعَصَا لَا يَمُوتَ. تَضْرِبُهُ بِالْعَصَا فَتُنْقِذُ نَفْسَهُ مِنَ الْجَحِيمِ" (أم ٢٣: ١٤).

والمسألة ليست مسألة ضرب بالعصا، أو تأديب، بل مسألة مواجهة. كما أن الجيش، إن احتدقت المعركة، ينبغي له أن يندفع إلى ساحة المعركة لمواجهة العدو، إذ لا يستفيد من البقاء داخل التكنة شيئًا، بل يُعَرَّضُ نَفْسَهُ لِلْمَوْتِ الْمُحْتَمِّ؛ كَذَلِكَ نَحْنُ، وَالْعَالَمُ مِنْ حَوْلِنَا مَلِيءٌ بِالتَّجَارِبِ، وَنُفُوسُنَا تُخَامِرُهَا الشُّرُورُ بِاسْتِمْرَارٍ لِتُوقِعَ بِهَا، لَا نَسْتَفِيدُ شَيْئًا مِنْ بَقَائِنَا مَكْتُوفِي الْأَيْدِي مُسْتَرِيحِينَ مَتَهَاوِينِينَ، لَا بَلْ نُعَرَّضُ نُفُوسَنَا بِهَذِهِ الطَّرِيقَةَ لِلْهَلَاكِ الْأَكِيدِ.

بهذا المعنى يقول الربُّ: "لَأَنَّ مَنْ أَرَادَ أَنْ يُخَلِّصَ نَفْسَهُ يَهْلِكُهَا، وَمَنْ أَهْلَكَ نَفْسَهُ مِنْ أَجْلِي وَمِنْ أَجْلِ الْإِنْجِيلِ يُخَلِّصُهَا" (مت ١٦: ٢٥).

إِذَا، الرَّبُّ يَسُوعُ الْمَسِيحِ، بِسَبَبِ مَحَبَّتِهِ الْكَبِيرَةِ لَنَا، وَرَغْبَتِهِ فِي أَنْ نَنْجُوَ مِنَ الْهَلَاكِ الَّذِي يَنْتَظِرُنَا وَسَنَقُغُ فِيهِ بِسَهُولَةٍ، يُنَبِّهُنَا قَبْلَ قَوَاتِ الْأَوَانِ، لِكَيْ نَبْدَأَ بِالْمُوجَهَةِ: لِأَنَّ بِهَذِهِ الطَّرِيقَةَ نَرِيحُ إِمْكَانَ الْإِنْتِصَارِ. "مَاذَا يَنْتَفِعُ الْإِنْسَانُ لَوْ رِيحَ الْعَالَمَ كُلَّهُ وَخَسِرَ نَفْسَهُ؟" (مت ١٦: ٢٦)، أَي إِذَا اشْتَهَيْتَ كُلَّ مَا فِي الْعَالَمِ مِنْ مَالٍ وَسُلْطَةِ وَسَهْوَةِ جَسَدِيَّةٍ، تُعَرَّضُ نَفْسَكَ لِلْعُبُودِيَّةِ، وَلَا يَسْكُنُكَ الرُّوحُ الْقُدُّوسُ: أَمَا إِذَا حَرَزْتَهَا مِنْ كُلِّ مَا يَسْتَعْبِدُهَا، فَتَحْيَا حَيَاةً جَدِيدَةً مَعَ الْمَسِيحِ، وَتَجْعَلُهُ قَاعِدَةً لِحَيَاتِكَ، فَتَكُونُ مَصْلُوبًا مَعَهُ، وَقَائِمًا مَعَهُ مِنْ بَيْنِ الْأَمْوَاتِ.

لا تخافوا الظلمة، حدقوا بالنور الخافت البعيد. الذين لا يحدقون بالنور يغرِقون في الظلمة. الظلمة يحيا فيها الخطاة غير التائبين. النور للصديقين الذين يحبون الله، والنور يأخذنا إلى القيامة. وفي القيامة نحيا مع الله إلى الأبد.

المسيح قام حقاً قام ونحن قمنا معه إلى حياة جديدة.

The Passage to the Resurrection

Self-denial: The way of the Cross begins with self-denial. In order to understand the meaning of self-denial, we first look at the meaning of denying someone else: If I say I am denying someone, this means that I am not interested in him, and what happened to him, be it good or evil, and I will not be affected, so I will not tire myself in doing anything for him. He is outside my interests.

In this sense, the Lord wants his follower to deny himself, that is, to deny his own body so that if this body was subjected to lashes or any kind of torture, he would not feel bad for it; and to deny his own will, so as not to do what pleases him but what the Lord wills; and to deny his feelings, not to succumb to human emotion that distracts him from God's love and longing for His Kingdom.

Carrying the Cross: So that one's own denial does not stop at the limits of speech, the Lord commands to take up the cross. And in the parallel text from Luke's Gospel, He says: "If anyone desires to come after Me, let him deny himself, and take up his cross daily, and follow Me." (Luke 9:23); because what is required is not that we carry the cross once and it is enough, but that we do it in our whole life.

As a practical exercise, you can keep the memory of death constantly in your mind, and prepare each day to face it. Another exercise: you have to face another kind of death, which is doubt. It is a fatal experience. Train yourself to face it with courage and joy.

Following Christ: If you deny yourself, and take up the cross, for anything other than following Christ, you will gain nothing. Thieves, for example, suffer a lot of pain to achieve their goal, but their labors are not blessed, and they do not yield spiritual fruits of salvation.

Mere exposure to adversity is not enough, because you need to associate it with a goal. For whom do you face adversity? You face it for Christ's sake. Why do you endure difficulties? You endure it in order to attain virtues. The result is that following Christ means being concerned with all kinds of virtues, and putting up with everything for His sake.

What makes the cross necessary?

The Lord does not command us to take up the cross because He loves to torment us, but because of His great concern for us.

Hear what the Book of Proverbs says: "Do not withhold correction from a child, for if you beat him with a rod, he will not die. You shall beat him with a rod, and deliver his soul from hell." (Proverbs 23:13-14).

The issue is not one of caning, corporal punishment, or discipline, but rather one of confrontation. Just as the army, if the battle rages, should rush into the battlefield to confront the enemy, as it does not benefit from staying inside the barracks for anything, but rather exposes itself to a fatal death; well we, and the world around us, are full of trials, and our souls are constantly bruised by evil things. We do not benefit from sitting around with our arms crossed doing nothing, as that will lead us to certain death.

In this sense, the Lord says: "For whoever desires to save his life will lose it, but whoever loses his life for My sake will find it." (Matthew 16:25).

So, the Lord Jesus Christ, because of His great love for us, and His desire for us to escape from the peril that awaits us and which we will easily fall into, warns us before it's too late, so that we may face it; because in this way we have a chance of victory.

"For what profit is it to a man if he gains the whole world, and loses his own soul?" (Matthew 16:26), that is, if you desire everything in the world such as money, power, and carnal lust, you will expose yourself to slavery, and the Holy Spirit will not dwell in you; but if you free your soul from everything that enslaves it, then you will live a new life with Christ, and make him the basis of your life, so you will be crucified with Him, and rise with Him in His resurrection.

Do not be afraid of the darkness, stare at the dim light far away. Those who do not stare at the light will drown in the darkness, the darkness in which unrepentant sinners live. The light is for the righteous who love God, and the light takes us to the resurrection, and in the resurrection, we will live with God forever.

Christ has truly risen and we have risen with him to a new life.



المَعْبَرُ إِلَى الْقِيَامَةِ

إنكار الذات: تبدأ درب الصليب بإنكار الذات. وَلَيْ نَفَهَمَ معنى إنكار المرء ذاته. لِنَنْظُرَ أَوَّلًا ما معنى إنكاره للآخر: إذا قلتُ إنني أنكرُ فلانًا، هذا يعني أنني غيرُ مهتمِّ به. ومهما حدثَ له من خيرٍ أو شرٍّ فلنَ أتأثر ولن تضطرب نفسي، حتى إنني لن أتعب نفسي في فعلٍ شيءٍ في سبيله. إنَّه غيرُ موجودٍ في حساباتي.

بهذا المعنى، يُريدُ الرَّبُّ أن يُنكرَ تايغُه نفسه. أي أن يُنكرَ جسده، حتى إذا تعرَّضَ للجَلدِ أو أي نوعٍ من أنواع التعذيب، لا يُشفيقُ عليه؛ وأن يُنكرَ مشيئته الذاتية، لكي لا يفعلَ ما يحلو له بل ما يُريدُه الرَّبُّ؛ وأن يُنكرَ مشاعره، فلا يستسلمَ لعاطفةٍ بشريةٍ تصرفُه عن محبةِ الله والشوقِ إلى ملكوته.

حمل الصليب: لكي لا يتوقَّفَ إنكارُ المرء ذاته عند حُدود الكلام، يطلبُ الرَّبُّ حملَ الصليب. وفي النصِّ الموازي من بشارة لوقا، يقول: "إن أراد أحدٌ أن يأتي ورائي، فليُنكرَ نفسه ويحملَ صليبه كلَّ يومٍ، ويتبعني" (لو ٩:٢٣): لأنَّ المطلوبَ ليس أن نحملَ الصليبَ مرَّةً واحدةً وكفى، بل أن نقومَ بذلك في حياتنا كُلِّها. كتمرينٍ عمليٍّ، يُمكنك أن تحفظَ باستمرارٍ في ذهنك ذكْرَ الموت، وأن تستعدَّ كلَّ يومٍ لمواجهته. تمرينٌ آخر: عليك أن تواجهَ موتًا من نوعٍ آخر، ألا وهو السكِّ. إنَّه تجربةٌ قاتلة. ذرِّبْ نفسك على مواجهتهِ بشجاعةٍ وفتح.

اتباع المسيح: إذا أنكرتَ ذاتك، وحملتَ الصليبَ، في سبيلِ أيِّ شيءٍ آخر غيرِ أتباعِ المسيح، فلنَ تستفيدَ شيئًا. فاللصوصُ، مثلًا، يُعانونَ من آلامٍ كثيرةٍ لتحقيقِ مُرادهم، إلا أن أتعابهم ليست مُباركة، ولا تُؤتي ثمارًا رويحةً للخلاص.

مَجَرَّدُ تعرُّضِك للسَّدائد ليسَ كافيًا، لأنَّ المطلوبَ أن تعرِّنها بالهدف. لأجلِ مَنْ تُواجهُ السَّدائد؟ أنت تُواجهها من أجلِ المسيح. لماذا تتحمَّلُ الصُّعوبات؟ تتحمَّلها في سبيلِ إحرازِ الفضائل. النتيجة، أن أتباعَ المسيح يعني: أن تهتمَّ بكلِّ أنواعِ الفضائل، وأن تتحمَّلَ كلَّ شيءٍ من أجله.

ما الذي يجعلُ الصليبَ ضروريًا؟

الرَّبُّ لا يوصينا بحملِ الصليبِ لأنَّه يُحبُّ أن يُعذِّبنا، بل يداعي اهتِمامِهِ الكَبير بنا. إسْمَعُوا ما يقولُ سفرُ الأمثال: "إن صرَّبتَ ابنك بالعصا لا يموت. تضربه بالعصا فتُنقذُ نفسه من الجحيم" (أم ١٣:٢٣-١٤).

والمسألة ليست مسألة ضربٍ بالعصا، أو تأديب، بل مسألة مواجهة. كما أنَّ الجيشَ، إن احتدقتِ المعركة، ينبغي له أن يندفعَ إلى ساحةِ المعركة ليواجهَ العدوَّ، إذ لا يستفيدُ من البقاءِ داخلِ التُّكنةِ شيئًا، بل يُعرِّضُ نفسه للموتِ المُحتمِّ؛ كذلك نحنُ، والعالمُ من حولنا مليءٌ بالتَّجاربِ، ونُفوسنا تُخامرُها الشُّرورُ باستمرارٍ لتُوقِعَ بها، لا نستفيدُ شيئًا من بقائنا مكتوفي الأيدي مُستريحين مُتهاوين، لا بل نُعرِّضُ نُفوسنا بهذه الطريقةِ للهلاكِ الأكيد.

بهذا المعنى يقولُ الرَّبُّ: "لأنَّ مَنْ أرادَ أن يُخلِّصَ نفسه يهلكها، ومَنْ أهلكَ نفسه من أجلِ وِمن أجلِ الإنجيلِ يُخلِّصها" (مت ١٦:٢٥).

إدَّا، الرَّبُّ يسوعُ المسيح، بسببِ محبَّتهِ الكبيرةِ لنا، ورغبتِهِ في أن ننجوَ مِنَ الهلاكِ الذي ينتظرنا وسنقعُ فيه بسهولة، يُنبِّهنا قبلَ فواتِ الأوان، لكي نبدأَ بالمواجهة: لأننا بهذه الطريقةِ نربحُ إمكانَ الانتصار. "ماذا يتنفَعُ الإنسانُ لو ربحَ العالمَ كُلَّهُ وخسِرَ نفسه؟" (مت ١٦:٢٦)، أي إذا اشتهيتَ كلَّ ما في العالمِ من مالٍ وسلطةٍ وشهوةٍ جسديَّة، تُعرِّضُ نفسك للعبوديَّة، ولا يسكنُك الرُّوحُ القُدسُ: أمَّا إذا حرَّزتها من كلِّ ما يستعبدُها، فتتحيا حياةً جديدةً معَ المسيح، وتَجعلُه قاعدةً لحياتك، فتكونُ مصلوبًا معه، وقائمًا معه من بين الأموات.

لا تخافوا الظلمة. حدِّقوا بالنور الخافت البعيد. الذين لا يحدِّقون بالنور يغرِقون في الظلمة. الظلمة يحيا فيها الخطاة غير التائبين. النور للصديقين الذين يحبون الله، والنور يأخذنا إلى القيامة. وفي القيامة نحيا مع الله إلى الأبد.

المسيح قام حقاً قام ونحن قمنا معه إلى حياةٍ جديدة.

Le passage à la résurrection

Se renier soi-même : Le Chemin de croix commence par le reniement de soi. Afin de comprendre le sens du reniement de soi, définissons d'abord le reniement de l'autre : si je renie quelqu'un, c'est-à-dire que je ne m'intéresse pas à lui, et quoiqu'il lui arrive, bien ou mal, je ne serai ni affecté, ni troublé, et je ne ferai aucun effort pour l'aider. L'autre est inexistant pour moi.

Dans ce sens, Dieu veut que le fidèle se renie lui-même, qu'il renie son corps pour qu'il n'ait pas pitié de lui au cas où il serait fouetté ou torturé de quelque manière que ce soit ; qu'il renie sa propre volonté afin de ne pas faire comme bon lui semble, mais plutôt ce que Dieu veut ; et qu'il renie ses sentiments et ne s'abandonne pas aux sentiments humains qui le détournent de l'amour de Dieu et de son désir d'entrer dans Son royaume.

Porter la croix : Pour que le reniement de soi ne s'arrête pas aux limites de la parole, Dieu nous demande de porter la croix. Dans l'Évangile selon Saint Luc, Jésus dit : « Si quelqu'un veut venir à ma suite, qu'il se renie lui-même, qu'il se charge de sa croix chaque jour, et qu'il me suive ». (Luc 9:23). Ce qui est demandé, ce n'est pas de porter la croix une seule fois mais de la porter tout au long de notre vie.

Un exercice pratique serait de garder constamment à l'esprit le souvenir de la mort et de vous préparer chaque jour à faire face à celle-ci. Vous pouvez également vous exercer en affrontant un autre type de mort : le doute. Il s'agit d'une expérience fatale. Entraînez-vous à y faire face avec joie et courage.

Suivre le Christ : Si nous nous renions et que nous portons la croix pour d'autres fins que de suivre le Christ, nous ne gagnerons rien. Les voleurs, par exemple, souffrent beaucoup pour réaliser leur objectif, mais le résultat de leur travail n'est pas béni et ne porte aucun fruit spirituel pour le salut.

La simple exposition à l'adversité ne suffit pas, car nous devons l'associer à un objectif. Pour qui affrontons-nous l'adversité ? Nous l'affrontons pour Jésus. Pourquoi supportons-nous les épreuves ? Nous les supportons afin d'accomplir des vertus. Par conséquent, suivre le Christ c'est s'intéresser à toutes sortes de vertus et supporter toutes les difficultés pour lui.

Qu'est-ce qui fait de la croix une nécessité ?

Le Seigneur ne nous invite pas à porter la croix parce qu'Il aime nous faire souffrir, mais parce qu'Il se soucie grandement de nous. Lisez ce qui est écrit dans le livre des Proverbes : « Ne ménage pas à l'enfant la correction, si tu le frappes de la baguette, il n'en mourra pas ! Si tu le frappes de la baguette, c'est son âme que tu délivreras du shéol » (Proverbes 23:13-14).

Il ne s'agit pas ici de frapper de la baguette ou de corriger, mais il est question de lutte. Quand les combats font rage, les soldats se ruent vers le champ de bataille pour affronter l'ennemi puisqu'ils ne gagnent rien à rester à l'intérieur de la caserne. Ainsi, ils s'exposent à une mort imminente. Il en est de même pour nous. Le monde qui nous entoure est semé d'embûches et notre esprit côtoie constamment le mal tentateur. Nous ne gagnons rien à rester les bras croisés, tranquilles et négligents, car de cette manière, nous nous exposons à une perte certaine.

Dans le même contexte, Jésus dit : « Qui veut en effet sauver sa vie la perdra, mais qui perdra sa vie à cause de moi la trouvera » (Matthieu 16:25).

Ainsi, le Seigneur Jésus-Christ, en raison de son grand amour pour nous et de sa volonté de nous sauver de la perte qui nous attend et dans laquelle nous tomberons facilement, nous appelle à commencer notre lutte avant qu'il ne soit trop tard, car c'est de cette façon que nous pouvons triompher.

« Que servira-t-il donc à l'homme de gagner le monde entier, s'il ruine sa propre vie ? » (Matthieu 16 :26). Cela signifie que si nous sommes avides d'argent, de pouvoir et de plaisirs charnels, nous deviendrons des esclaves, et l'Esprit-Saint ne demeurera pas en nous. Cependant, si nous libérons notre esprit de tout ce qui l'asservit, nous commencerons une nouvelle vie avec Jésus et la fonderons sur lui. Nous serons donc crucifiés avec lui et ressusciterons avec lui.

N'ayez crainte de l'obscurité et fixez la lumière faible et lointaine. Ceux qui ne fixent pas la lumière s'obscurcissent dans les ténèbres, les ténèbres dans lesquelles vivent les pécheurs impénitents. La lumière est pour les justes qui aiment Dieu, et cette lumière nous mène à la résurrection. Dans la résurrection, nous vivons avec Dieu pour toujours.

Le Christ est ressuscité, il est vraiment ressuscité, et nous sommes passés avec lui à une nouvelle vie.

قداديس شهر نيسان ٢٠٢٢ من أجل إخوتنا الراقدين على رجاء القيامة

- كنيسة السيّدة الكبرى - بيت شباب، الجمعة ٢٠٢٢/٤/١ - ٦ مساءً، وفي الجمعة الأوّل من كلّ شهر.
- رعية القديس ديمتريوس - الذوق، الجمعة ٢٠٢٢/٤/١ - ٦:٣٠ مساءً، وفي الجمعة الأوّل من كلّ شهر.
- كنيسة سيّدة الانتقال - مزيارة، الجمعة ٢٠٢٢/٤/١ - ٦ مساءً، وفي الجمعة الأوّل من كلّ شهر.
- كنيسة مار يوحنا، عين الدوق، زحلة، الجمعة ٢٠٢٢/٤/١ - ٦ مساءً، وفي الجمعة الأوّل من كلّ شهر.
- كنيسة مار يوحنا مارون- أورنج، كاليفورنيا، الجمعة ٢٠٢٢/٤/١ - ٦ مساءً، وفي الجمعة الأوّل من كلّ شهر.
- رعية القديس مار مارون مونتريال- كندا، الجمعة ٢٠٢٢/٤/١ - ٦ مساءً، وفي الجمعة الأوّل من كلّ شهر.
- كنيسة مار روكز ريفون - كسروان، الجمعة ٢٠٢٢/٤/١ - ٦ مساءً، وفي الجمعة الأوّل من كلّ شهر.
- كنيسة سيّدة لبنان - لندن، الجمعة ٢٠٢٢/٤/١ - ٧ مساءً، وفي الجمعة الأوّل من كلّ شهر.
- كنيسة القديس ديمتريوس، السليمانية- حلب، السبت ٢٠٢٢/٤/٢ - ٥ مساءً، وفي السبت الأوّل من كلّ شهر.
- كنيسة القديس جاورجيوس - ماساشوستس، السبت ٢٠٢٢/٤/٢ - ٣:٠٠ مساءً، وفي السبت الأوّل من كلّ شهر.
- كنيسة مار جرجس - الديرشونية، السبت ٢٠٢٢/٤/٢ - ٦ مساءً، وفي السبت الأوّل من كلّ شهر.
- كنيسة مار شربل - ليماسول، قبرص، السبت ٢٠٢٢/٤/٢ - ٦ مساءً، وفي السبت الأوّل من كلّ شهر.
- كنيسة مار يوحنا الرسول، مونتريال - كندا، السبت ٢٠٢٢/٤/٢ - ٦ مساءً، وفي السبت الأوّل من كلّ شهر.
- كنيسة مار الياس - زوق الخراب، الضبية، السبت ٢٠٢٢/٤/٢ - ٦:٣٠ مساءً، وفي السبت الأوّل من كلّ شهر.
- رعية القديس انطونيوس الكبير المارونية - داندونوغ، مالبورن - استراليا، السبت ٢٠٢٢/٤/٢ - ٧ مساءً، وفي السبت الأوّل من كلّ شهر.
- كنيسة القيامة للأقباط الكاثوليك - بروكلين، الأحد ٢٠٢٢/٤/٣ - ١٠ صباحاً، وفي الأحد الأوّل من كلّ شهر.
- كنيسة القديسة حنة للروم الملكيين - كونكتكت، الأحد ٢٠٢٢/٤/٣ - ١٠ صباحاً، وفي الأحد الأوّل من كلّ شهر.
- كنيسة سان جوليان لوبوفر - باريس، الأحد ٢٠٢٢/٤/٣ - ١١ صباحاً، وفي الأحد الأوّل من كلّ شهر.
- كنيسة سيّدة لبنان، نورمن - اوكلاهوما، الأحد ٢٠٢٢/٤/٣ - ١١ صباحاً، وفي الأحد الأوّل من كلّ شهر.
- رعية القديس يوحنا فم الذهب/كنيسة القديس برنابا - لندن، الأحد ٢٠٢٢/٤/٣ - ١١:٣٠ صباحاً، وفي الأحد الأوّل من كلّ شهر.
- كنيسة سيّدة أم النعم - فيينا، النمسا، الأحد ٢٠٢٢/٤/٣ - ١١:٣٠ صباحاً، وفي الأحد الأوّل من كلّ شهر.
- دير مار يوسف - المتين، الأحد ٢٠٢٢/٤/٣ - ٦ مساءً، وفي الأحد الأوّل من كلّ شهر.
- رعية زوق مصبح - كنيسة سيّدة الوردية، الاثنين ٢٠٢٢/٤/٤ - ٦ مساءً، وفي الاثنين الأوّل من كلّ شهر.
- كاتدرائية مار الياس - حلب، الاثنين ٢٠٢٢/٤/٤ - ٦ مساءً، وفي الاثنين الأوّل من كلّ شهر.
- كنيسة مار مارون، فيلادلفيا - بنسلفانيا، الثلاثاء ٢٠٢٢/٤/٥ - ٦ مساءً، وفي الثلاثاء الأوّل من كلّ شهر.
- كنيسة سيّدة الأرز - هيوستن، تكساس، الثلاثاء ٢٠٢٢/٤/٥ - ٦:٣٠ مساءً، وفي الثلاثاء الأوّل من كلّ شهر.
- كنيسة القديس شربل - كوتونو، بينين، الأربعاء ٢٠٢٢/٤/٦ - ١٠ صباحاً، وفي كلّ يوم أربعاء من كلّ أسبوع.
- كنيسة مار شربل - عمان، الأربعاء ٢٠٢٢/٤/٦ - ١٠ صباحاً، وفي الأربعاء الأوّل من كلّ شهر.
- كنيسة مار شربل - أوتاوا، كندا، الأربعاء ٢٠٢٢/٤/٦ - ٦:٣٠ مساءً، وفي الأربعاء الأوّل من كلّ شهر.
- كنيسة مقام سيّدة زحلة والبقاع، الأربعاء ٢٠٢٢/٤/٦ - ٨:٣٠ مساءً، وفي الأربعاء الأوّل من كلّ شهر.
- كنيسة سيّدة العناية - البوشرية، الخميس ٢٠٢٢/٤/٧ - ٦ مساءً، وفي الخميس الأوّل من كلّ شهر.
- كنيسة مار فوقا - غادير، الخميس ٢٠٢٢/٤/٧ - ٦ مساءً، وفي الخميس الأوّل من كلّ شهر.
- كاتدرائية مار عبدا - بكفيا، الجمعة ٢٠٢٢/٤/٨ - ٦ مساءً، وفي الجمعة الثاني من كلّ شهر.
- كنيسة القديسة تريزا - بروكتون، ماساشوستس، السبت ٢٠٢٢/٤/٩ - ٤ مساءً، وفي السبت الثاني من كلّ شهر.
- كاتدرائية سيّدة النجاة - زحلة، السبت ٢٠٢٢/٤/٩ - ٦ مساءً، وفي السبت الثاني من كلّ شهر.
- كنيسة مار مارون - الأنطونية، الحدث، السبت ٢٠٢٢/٤/٩ - ٦ مساءً، وفي السبت الثاني من كلّ شهر.
- كنيسة السيّدة العذراء مريم الأنطاكية الأرثوذكسية - مونتريال، كندا، السبت ٢٠٢٢/٤/٩ - ٧ مساءً، وفي السبت الثاني من كلّ شهر.
- كاتدرائية النبي الياس - الخنشارة، الأحد ٢٠٢٢/٤/١٠ - ١٠ صباحاً، وفي الأحد الثاني من كلّ شهر.
- كنيسة مار يوسف - العدوسية، الأحد ٢٠٢٢/٤/١٠ - ١٠ صباحاً، وفي الأحد الثاني من كلّ شهر.
- كاتدرائية الملاك روفائيل - برازيليا، بعيدا، الأحد ٢٠٢٢/٤/١٠ - ١٠:٣٠ صباحاً، وفي الأحد الثاني من كلّ شهر.
- كنيسة الميلاد الإلهي - الحضيرة، بيت الشعار، الاثنين ٢٠٢٢/٤/١١ - ٧ مساءً، وفي الاثنين الثاني من كلّ شهر.
- كنيسة القديس يوسف للروم الملكيين الكاثوليك - لورانس، ماساشوستس، الثلاثاء ٢٠٢٢/٤/١٢ - ٥ مساءً، وفي الثلاثاء الثاني من كلّ شهر.
- دار المسيح الملك - زوق مصبح، الثلاثاء ٢٠٢٢/٤/١٢ - ٦ مساءً، وفي الثلاثاء الثاني من كلّ شهر.
- دير سيّدة الكرمل - الحازمية، الثلاثاء ٢٠٢٢/٤/١٢ - ٦ مساءً، وفي الثلاثاء الثاني من كلّ شهر.

- كنيسة مار تقلا - المروج، الثلاثاء ٢٠٢٢/٤/١٢ - ٦ مساءً، وفي الثلاثاء الثاني من كلّ شهر.
- كنيسة رقاد السيّدة - المحيدثة، المتن، الأربعاء ٢٠٢٢/٤/١٣ - ٦ مساءً، وفي الأربعاء الثاني من كلّ شهر.
- كنيسة سيّدة المطهر- نيوبدفورد، ماساشوستس، الأربعاء ٢٠٢٢/٤/١٣ - ٦ مساءً، وفي الأربعاء الثاني من كلّ شهر.
- كنيسة القديسين بطرس وبولس للروم الكاثوليك - أوتاوا، الأربعاء ٢٠٢٢/٤/١٣ - ٧ مساءً، وفي الأربعاء الثاني من كلّ شهر.
- كنيسة مار يوسف - زهر العين، الكورة، الخميس ٢٠٢٢/٤/١٤ - ٦ مساءً، وفي الخميس الثاني من كلّ شهر.
- كنيسة مار ضوميط - ساحل علما، الخميس ٢٠٢٢/٤/١٤ - ٦:٣٠ مساءً، وفي الخميس الثاني من كلّ شهر.
- كنيسة مار ضوميط - عين الخروبة، الجمعة ٢٠٢٢/٤/١٥ - ٦ مساءً، وفي الجمعة الثالث من كلّ شهر.
- كنيسة القديسة مورا - القبيات، السبت ٢٠٢٢/٤/١٦ - ٦ مساءً، وفي السبت الثالث من كلّ شهر.
- كنيسة سيّدة لبنان - مالبورن، استراليا، السبت ٢٠٢٢/٤/١٦ - ٦ مساءً، وفي السبت الثالث من كلّ شهر.
- دير مار الياس الراس - جعيتا، السبت ٢٠٢٢/٤/١٦ - ٧ مساءً، وفي السبت الثالث من كلّ شهر.
- كنيسة مار مارون - توكومان، الأرجنتين، السبت ٢٠٢٢/٤/١٦ - ٧ مساءً، وفي السبت الثالث من كلّ شهر.
- كنيسة سيّدة المعونات - بولونيا، الأحد ٢٠٢٢/٤/١٧ - ١٠:٣٠ صباحاً، وفي الأحد الثالث من كلّ شهر.
- كنيسة سيّدة لبنان - بروكلين، الأحد ٢٠٢٢/٤/١٧ - ١١ صباحاً، وفي الأحد الثالث من كلّ شهر.
- كنيسة سيّدة الحبل بلا دنس - القبيات، الأحد ٢٠٢٢/٤/١٧ - ٦ مساءً، وفي الأحد الثالث من كلّ شهر.
- كنيسة الصعود - ضبيه، الأربعاء ٢٠٢٢/٤/٢٠ - ٦ مساءً، وفي الأربعاء الثالث من كلّ شهر.
- كنيسة سيّدة البشارة - ماساتشوستس، الأربعاء ٢٠٢٢/٤/٢٠ - ٧ مساءً، وفي الأربعاء الثالث من كلّ شهر.
- كنيسة مار تقلا - سد البوشرية، الخميس ٢٠٢٢/٤/٢١ - ٦ مساءً، وفي كلّ يوم خميس من كلّ أسبوع.
- كنيسة مار ميخائيل- بيت الشعار، الحضيرة، الخميس ٢٠٢٢/٤/٢١ - ٦ مساءً، وفي الخميس الثالث من كلّ شهر.
- كنيسة مار الياس للروم الكاثوليك - لافال، كندا، الخميس ٢٠٢٢/٤/٢١ - ٦:٣٠ مساءً، وفي الخميس الثالث من كلّ شهر.
- كنيسة مار عبدا وفوقا - بعيدا، الخميس ٢٠٢٢/٤/٢١ - ٦ مساءً، وفي الخميس الثالث من كلّ شهر.
- رعية مار يوحنا المعمدان/ كنيسة مار شربل - كرم سده، الجمعة ٢٠٢٢/٤/٢٢ - ٤ مساءً، وفي الثاني والعشرين من كلّ شهر.
- رعية مار يوسف - لارنكا، قبرص، الأحد ٢٠٢٢/٤/٢٤ - ١٠ صباحاً، وفي الأحد الأخير من كلّ شهر.
- كنيسة مار انطونيوس الكبير - بسكنتا، الأحد ٢٠٢٢/٤/٢٤ - ١٠:٣٠ صباحاً، وفي الأحد الأخير من كلّ شهر.
- كنيسة مار جرجس - غوايا، القبيات، الأحد ٢٠٢٢/٤/٢٤ - ١٠ صباحاً، وفي الأحد الأخير من كلّ شهر.
- كنيسة سيّدة لبنان - باريس، الأحد ٢٠٢٢/٤/٢٤ - ١١ صباحاً، وفي الأحد الأخير من كلّ شهر.
- كنيسة مار شربل- رالي، نورث كارولينا، الأحد ٢٠٢٢/٤/٢٤ - ١١:٠٠ صباحاً، وفي الأحد الأخير من كلّ شهر.
- كنيسة مار مارون - تل ذنوب، الأحد ٢٠٢٢/٤/٢٤ - ١١:٣٠ صباحاً، وفي الأحد الأخير من كلّ شهر.
- كنيسة مار مارون- بيادر رشعين، زغرتا، الثلاثاء ٢٠٢٢/٤/٢٦ - ٦ مساءً، وفي الثلاثاء الأخير من كلّ شهر.
- كنيسة مار جرجس - الضبيه، الثلاثاء ٢٠٢٢/٤/٢٦ - ٦ مساءً، وفي الثلاثاء الأخير من كلّ شهر.
- كاتدرائية القديس نيقولاوس - بلونة، الأربعاء ٢٠٢٢/٤/٢٧ - ٦:٣٠ مساءً، وفي الأربعاء الأخير من كلّ شهر.
- كنيسة القديس باسيليوس الكبير - رود ايلاند، الأربعاء ٢٠٢٢/٤/٢٧ - ٧ مساءً، وفي الأربعاء الأخير من كلّ شهر.
- كنيسة سيّدة النصر- بنسلفانيا، الخميس ٢٠٢٢/٤/٢٨ - ٤ مساءً، وفي الخميس الأخير من كلّ شهر.
- كنيسة مار يوسف - المطيلب، الخميس ٢٠٢٢/٤/٢٨ - ٦ مساءً، وفي الخميس الأخير من كلّ شهر.
- كنيسة مار الياس الحيّ - عين الصّفاصاف، الخميس ٢٠٢٢/٤/٢٨ - ٦ مساءً، وفي الخميس الأخير من كلّ شهر.
- كنيسة سيّدة الانتقال - عينطورة، كسروان، الخميس ٢٠٢٢/٤/٢٨ - ٦ مساءً، وفي الخميس الأخير من كلّ شهر.
- كنيسة سيّدة البشارة - إبيادان، نيجيريا، الخميس ٢٠٢٢/٤/٢٨ - ٦ مساءً، وفي الخميس الأخير من كلّ شهر.
- كنيسة سيّدة الخلاص - عين الرمانة، الجمعة ٢٠٢٢/٤/٢٩ - ٥:٣٠ مساءً، وفي الجمعة الأخير من كلّ شهر.
- رعية سيّدة الوردية - لاغوس، السبت ٢٠٢٢/٤/٣٠ - ٥ مساءً، وفي السبت الأخير من كلّ شهر.
- كنيسة سيّدة أرز لبنان - ماساشوستس، السبت ٢٠٢٢/٤/٣٠ - ٥ مساءً، وفي السبت الأخير من كلّ شهر.
- كنيسة سيّدة الخلاص - مرجبا، السبت ٢٠٢٢/٤/٣٠ - ٦ مساءً، وفي السبت الأخير من كلّ شهر.
- رعية مار يوسف/ مار مارون - الذبية، السبت ٢٠٢٢/٤/٣٠ - ٦ مساءً، وفي السبت الأخير من كلّ شهر.
- كاتدرائية سيّدة النعم، نيقوسيا - قبرص، السبت ٢٠٢٢/٤/٣٠ - ٦:٣٠ مساءً، وفي السبت الأخير من كلّ شهر.

زوق مكايل، حي القوز، بناية مار الياس تلفون/فاكس: ٩٢٢١٦٠١ ٩٦٦١ + ٣٧٠٢٩٨٨ ٩٦١+

بريد إلكتروني: ouzkourni@hotmail.com - malakoutika@gmail.com

موقع إلكتروني: www.ouzkournifimalakoutika.org - Ouzkourni fi Malakoutika - YouTube - facebook